



## Rat der Gemeinden

Kanonikus-Michael-Gamper-Straße 10  
39100 Bozen

Prot. Nr./n.prot.:  
Sachbearbeiter/in: Dr. Benedikt Galler/is-cw  
L'incaricato/a: ☎ 0471 30 46 55 📠 0471 30 46 25  
info@gvcc.net  
Bozen/Bolzano: 26.06.2023

## Consiglio dei Comuni

Via Canonico Michael Gamper 10  
39100 Bolzano

Regione Autonoma Trentino-Alto  
Adige/Südtirol  
Assessore agli enti locali  
**Lorenzo Ossanna**  
Via Gazzoletti 2  
38122 Trento  
[segreteria.generale@pec.consiglio.provincia.tn.it](mailto:segreteria.generale@pec.consiglio.provincia.tn.it)

per conoscenza:  
**Presidente del Consiglio delle  
autonomie locali della Provincia di Trento  
dott. Paride Gianmoena**  
Via Torre Verde 23  
38122 Trento  
[cal@pec.comunitrentini.it](mailto:cal@pec.comunitrentini.it)

### GUTACHTEN

im Sinne von Art. 3 des R.G. Nr. 1/2011

In Bezug auf den **Regionalgesetzentwurf „Nachtragshaushalt der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2023-2025 (Art. 1 und 2)“**, eingelangt am 07.06.2023, erteilt der Rat der Gemeinden ein **positives Gutachten unter der Bedingung**, dass folgende Änderungen bzw. Ergänzungen angebracht werden:

**Art. 1, Absatz 1, Buchstabe l) betreffend den Artikel 108 des Regionalgesetzes Nr. 2/2018 (Unvereinbarkeit, Häufung von Ämtern und Aufträgen)**

Der Rat der Gemeinden schlägt vor, bezüglich der Unvereinbarkeiten die Regelung anzuwenden, welche für die Landesbediensteten gilt. Daher sollte der Artikel 108, zumindest für die Provinz Bozen, wie folgt ersetzt werden:

**„Artikel 108 - Unvereinbarkeit, Häufung von Ämtern und Aufträgen**

*1. Hinsichtlich der Unvereinbarkeit und der Häufung von Ämtern und Aufträgen werden*

### PARERE

ai sensi dell'art. 3 della L.R. n. 1/2011

In riferimento al **disegno di legge regionale “Assessment del bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige / Südtirol per gli esercizi finanziari 2023-2025 (articolo 1 e 2)“**, preso in consegna il 07.06.2023, il Consiglio dei Comuni esprime un **parere positivo a condizione**, che vengano apportate le seguenti modifiche ed integrazioni:

**Art. 1, comma 1, lettera l) concernente l'articolo 108 della Legge regionale n. 2/2018 (Incompatibilità, cumulo di impieghi e incarichi)**

Il Consiglio dei Comuni propone di applicare per quanto riguarda le incompatibilità la disciplina valida per i dipendenti provinciali. Pertanto l'articolo 108, almeno per la Provincia di Bolzano, dovrebbe essere sostituito dal seguente:

**“Articolo 108 - Incompatibilità, cumulo di impieghi e incarichi**

*1. In materia di incompatibilità e cumulo di impieghi e incarichi ai dipendenti dei Comuni*

*auf die Gemeindebediensteten die für die Bediensteten der jeweiligen Provinz vorgesehenen Bestimmungen angewandt.“*

**Art. 1, Absatz 1, Buchstabe o-bis) betreffend den Artikel 153 (Ausdehnung der Zulassung zu den Wettbewerben für Sekretariatssitze)**

Die Sekretäre der Bezirksgemeinschaften der Provinz Bozen sollten auch an den Wettbewerben für die Besetzung der Sekretariatssitze der 1. und 2. Klasse teilnehmen dürfen. Daher wird vorgeschlagen, den Absatz 2-ter des Artikels 153 zu streichen.

**Art. 1, Absatz 1, Buchstaben r) und s) betreffend die Artikel 163 (Rangordnung der Aufträge zur Amtsführung und Vertretung) und Art. 163-bis (Zurverfügungstellung von Personal, das die Befähigung zur Ausübung der Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs besitzt)**

Der Rat der Gemeinden spricht sich dafür aus, dass die vorübergehende Übernahme der Obliegenheiten des Gemeindesekretärs in den Fällen gemäß abzuändernden Art. 163 und Art. 163-bis durch Personen, welche an den Lehrgängen zur Vorbereitung auf die Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs teilgenommen, aber die Befähigungsprüfung noch nicht abgelegt haben, auf die Sekretariatssitze von Gemeinden der 4. und 3. Klasse beschränkt bleiben sollte.

Freundliche Grüße

Der Sekretär / Il Segretario  
Dr. Benedikt Galler

*si applicano le disposizioni previste per i dipendenti della rispettiva provincia.“*

**Art. 1, comma 1 lettera o-bis) concernente l'articolo 153 (Estensione dell'accesso ai concorsi per sede segretarili)**

I Segretari delle Comunità comprensoriali della provincia di Bolzano dovrebbero poter partecipare ai concorsi per la copertura delle sedi segretarili di 1ª e 2ª classe. Pertanto si propone di stralciare il comma 2-ter dell'articolo 153.

**Art. 1, comma 1, lettere r) e s) relativi all'art. 163 (Graduatoria degli incarichi di reggenza e di supplenza) e all'art. 163-bis (Messa a disposizione di personale abilitato alle funzioni di segretario comunale)**

Il Consiglio dei Comuni afferma che l'assunzione temporanea delle funzioni di segretario comunale in casi di cui al modificando art. 163 e all'art. 163-bis da parte di persone che abbiano frequentato i corsi di preparazione alle funzioni di segretario comunale, ma non ancora sostenuto l'esame di abilitazione, debba essere limitata alle sedi segretarili dei Comuni di quarta e terza classe.

Cordiali saluti

Der Präsident / Il Presidente  
Andreas Schatzer

*(digital signiert – firmato digitalmente)*

cr\_taaS-29/06/2023-0002499-A

Trasmetto in allegato i pareri.

Cordiali saluti.

La segreteria